Generalversammlung des VSE setzt Akzente in der Energiepolitik = L'Assemblée générale de l'UCS porte l'accent sur la politique énergétique

Objekttyp: **Preface**

Zeitschrift: **Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association Suisse des Electriciens, de l'Association des Entreprises électriques suisses**

Band (Jahr): **66 (1975)**

Heft 19

PDF erstellt am: **29.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

BULLETIN

des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins
de l'Association Suisse des Electriciens
des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätswerke
de l'Union des Centrales Suisses d'Electricité

Elektrizitätswirtschaft – Economie électrique

Generalversammlung des VSE setzt Akzente in der Energiepolitik

An der Generalversammlung des VSE vom 29. August 1975 konnte der Präsident, Herr Dr. C. Babaiantz, die wichtigsten energiepolitischen Zielsetzungen der Elektrizitätswirtschaft vorstellen.

Schon seit Jahren hat sich der VSE bemüht, seine Informationstätigkeit in den Dienst einer sachlichen Diskussion mit der breiten Öffentlichkeit zu stellen. Trotz grossen Anstrengungen sieht er sich aber heute zum Teil einer Gegnerschaft gegenüber, die den Dialog gar nicht wünscht und nur solche Informationen entgegenzunehmen gewillt ist, die in ein bereits festgelegtes Meinungskonzept, das von Vorurteilen geprägt ist, passt.

Die Veröffentlichung der energiewirtschaftlichen Zielsetzungen soll nun zwar die Stellung unserer Branche im gesamten Wirtschaftsgeschehen klar und unzweideutig festhalten, ohne aber das Gespräch mit Freund und Gegner zu unterbinden. Die Zielsetzungen zeigen die Aufgabe der Elektrizitätswerke als Dienstleistungsbetriebe und weisen auf das bereits in der Vergangenheit stets bewiesene Bemühen hin, zur Förderung des allgemeinen Wohls und der Leistungsfähigkeit unserer Volkswirtschaft, aber auch zu einer haushälterischen und umweltfreundlichen Energienutzung beizutragen.

Die fünf formulierten Zielsetzungen bilden ein Leitgerüst, nach dem sich die Verantwortlichen für die schweizerische Stromversorgung in den nächsten Jahren ausrichten werden. Damit soll zum Verständnis von Zusammenhängen, die für das Handeln der Elektrizitätswerke massgebend sind, beigetragen werden.

L'Assemblée générale de l'UCS porte l'accent sur la politique énergétique

Lors de l'Assemblée générale de l'UCS du 29 août 1975, le président, Monsieur C. Babaiantz, a pu exposer les objectifs essentiels de la politique énergétique des entreprises d'électricité.

Depuis des années déjà, l'UCS s'est appliquée à placer son activité d'information au service d'une discussion objective avec le grand public. En dépit de grands efforts, elle se trouve aujourd'hui confrontée à une opposition qui ne souhaite pas du tout le dialogue et n'est disposée à accueillir que des informations qui cadrent avec des idées déjà arrêtées et entachées de préjugés.

La publication de nos objectifs en économie énergétique doit clairement et sans équivoque définir notre position dans le contexte énergétique, sans pour autant couper court au dialogue entre partisans et adversaires de notre politique énergétique. Les objectifs définissent les tâches des entreprises d'électricité en tant qu'entreprises de caractère public et soulignent leurs efforts, déjà affirmés par le passé, pour développer le bien-être général et la vitalité de notre économie publique, mais aussi pour contribuer à une utilisation de l'énergie économe et soucieuse du respect de l'environnement.

Les cinq objectifs énoncés constituent un canevas auquel se conformeront, dans les années qui viennent, les responsables de l'approvisionnement de la Suisse en électricité. Cela devrait contribuer à la compréhension des traits essentiels du comportement des entreprises d'électricité.